31 March 2022
Arabic

الدورة السادسة والسبعون

اللجنة الخامسة

البند 144 من جدول الأعمال

وحدة التفتيش المشتركة

مشروع قرار مقدم من رئيس اللجنة عقب مشاورات غير رسمية

وحدة التفتيش المشتركة

إن الجمعية العامة،

إنه تشير إلى قراراتها السابقة المتعلقة بوحدة التفتيش المشتركة، ولا سيما القرارات 192/31 المؤرخ 22 كانون الأول/ديسمبر 1976 و 233/50 المؤرخ 7 حزيران/يونيه 1996 و 16/54 المؤرخ 29 تشرين الأول/أكتوبر 1999 و 245/56 المؤرخ 24 كانون الأول/ديسمبر 2001 و 284/57 ألف وباء المؤرخين 20 كانون الأول/ديسمبر 2002 و 286/58 المؤرخ 8 نيسان/أبريل 2004 و 267/59 المؤرخ 23 كانون الأول/ديسمبر 2004 و 258/60 المؤرخ 8 أيار/مايو 2006 و 238/61 المؤرخ 22 كانون الأول/ديسمبر 2006 و 260/61 المؤرخ 4 نيسان/أبريل 2007 و 226/62 المؤرخ 22 كانون الأول/ديسمبر 2007 و 246/62 المؤرخ 3 نيسان/أبريل 2008 و 272/63 المؤرخ 7 نيسان/أبريل 2009 و 262/64 المؤرخ 29 آذار/مارس 2010 و 270/65 المؤرخ 4 نيسان/أبريل 2011 و 259/66 المؤرخ 9 نيسان/أبريل 2012 و 256/67 المؤرخ 12 نيسان/أبريل 2013 و 266/68 المؤرخ 9 نيسان/أبريل 2014 و 275/69 المؤرخ 2 نيسان/أبريل 2015 و 257/70 المؤرخ 1 نيسان/أبريل 2016 و 281/71 المؤرخ 6 نيسان/أبريل 2017 و 269/72 المؤرخ 4 نيسان/أبريل 2018 و 287/73 المؤرخ 15 نيسان/أبريل 2018 و 270/75 المؤرخ 16 نيسان/أبريل 2021،

وإنه تعيد تأكيد النظام الأساسي للوحدة⁽¹⁾ والدور الفريد الذي تقوم به الوحدة بوصفها الهيئة الخارجية المستقلة الوحيدة المعنية بالتفتيش والتقييم والتحقيق على صعيد المنظومة ككل،

(1) القرار 192/31، المرفق.

وقد نظرت في تقرير الوحدة لعام 2021 وبرنامج عملها لعام 2022⁽²⁾ وفي مذكرة الأمين العام عن تقرير الوحدة لعام 2021⁽³⁾،

- 1 - تحيط علما مع التقدير بتقرير وحدة النقيش المشتركة لعام 2021 وبرنامج عملها لعام 2022؛
- 2 - تحيط علما بمذكرة الأمين العام عن تقرير الوحدة لعام 2021؛
- 3 - تؤكد أهمية المهام الرقابية للوحدة في تحديد المسائل الإدارية والتنظيمية والبرنامجية العملية داخل المنظمات المشاركة وفي تزويد الجمعية العامة والأجهزة التشريعية الأخرى للمنظمات المشاركة بتوصيات واقعية عملية المنحى بهدف تحسين وتعزيز إدارة الأمم المتحدة ككل؛
- 4 - تلاحظ مع التقدير الجهود المتواصلة التي تبذلها الوحدة لكفالة تنفيذ الولايات بكفاءة وفعالية، وتشجع الوحدة على مواصلة جهودها الرامية إلى تعزيز المساءلة والرقابة والإدارة في الأمم المتحدة؛
- 5 - تقر بأن فعالية الوحدة على صعيد المنظومة ككل مسؤولية تشترك في تحملها الوحدة والدول الأعضاء وأمانات المنظمات المشاركة؛
- 6 - تقر أيضا بضرورة مواصلة تعزيز الأثر الذي تحدثه الوحدة في كفاءة وشفافية إدارة المنظمات المشاركة داخل منظومة الأمم المتحدة؛
- 7 - ترحب بقيام الوحدة بالتنسيق مع مجلس مراجعي الحسابات ومكتب خدمات الرقابة الداخلية في الأمانة العامة، وتشجع تلك الهيئات على مواصلة تبادل الخبرات والمعارف وأفضل الممارسات والدروس المستفادة مع هيئات مراجعة الحسابات والرقابة الأخرى في الأمم المتحدة ومع اللجنة الاستشارية المستقلة للمراجعة، بغرض تقادي التداخل أو الازدواجية وزيادة التآزر والتعاون والفعالية والكفاءة، دون المساس بولاية أي هيئة من هيئات مراجعة الحسابات والرقابة؛
- 8 - تدعو الأجهزة التشريعية للمنظمات المشاركة إلى استخدام تقارير الوحدة بفعالية، وإلى إيلاء الاعتبار الواجب لتوصيات الوحدة وفي الوقت المناسب، عملا بالفقرة 4 من المادة 11 من النظام الأساسي للوحدة، وتطلب إلى الأمين العام، بصفته رئيس مجلس الرؤساء التنفيذيين في منظومة الأمم المتحدة المعني بالتنسيق، أن يواصل تشجيع المنظمات المشاركة داخل منظومة الأمم المتحدة على أن تستعرض بانتظام حالة قبول وتنفيذ توصيات الوحدة، ولا سيما التوصيات المتعلقة بالتنسيق والاتساق على نطاق المنظومة ككل، وعلى أن تنظر في تقديم إيضاحات إلى الوحدة بشأن التوصيات التي لا يتم قبولها أو تنفيذها؛
- 9 - تثني على الوحدة لإجرائها تقييما ذاتيا داخليا لأعمالها وعملياتها، وتتطلع إلى موافاتها بمعلومات مستكملة في سياق التقرير المقبل للوحدة؛
- 10 - ترحب بتنفيذ الإطار الاستراتيجي لوحدة النقيش المشتركة للفترة 2020-2029، وتشدد على ضرورة مواصلة تحديث الإطار الاستراتيجي وتحسينه، مع مراعاة الديناميات والتحديات القائمة، بما في ذلك تلك المتصلة بجائحة مرض فيروس كورونا (كوفيد-19) وجهود الإصلاح الجارية، وتطلب إلى الوحدة

(2) الوثائق الرسمية للجمعية العامة، الدورة السادسة والسبعون، الملحق رقم 34 (A/76/34).

(3) A/76/603.

أن تقدم تقريراً عن استراتيجية التواصل التي تنتهجها لتُعرّف قيادات المنظمات المشاركة بالإطار الاستراتيجي ولتبادل المعلومات عن الجهود التي تبذلها المنظمات المشاركة لدعم تنفيذ خطة التنمية المستدامة لعام 2030⁽⁴⁾، وكذلك عن التحديات الناشئة؛

11 - **تلاحظ مع التقدير** خطة الأداء التي أُعدت لرصد وتقييم تنفيذ الإطار الاستراتيجي، وكذلك اعترام الوحدة إجراء تقييم شامل لمنتصف المدة في عام 2024، وتشجع الوحدة على تقديم تقرير سنوي عن التقدم المحرز صوب تنفيذ الإطار الاستراتيجي، بما في ذلك هذه الأهداف، وعلى النظر في تحسين مقاييس الأداء الفردي؛

12 - **تلاحظ أيضاً مع التقدير** الجهود التي تبذلها الوحدة لتحسين جودة تقاريرها، بما في ذلك سهولة قراءتها وحسن توقيتها، وتشجع الوحدة على التماس تعليقات من المنظمات المشاركة بانتظام بشأن جودة وفائدة منتجاتها وعلى استخدام تلك التعليقات لتعزيز كفاءة عملها؛

13 - **تطلب** إلى الوحدة أن تواصل تزويد الأمانة العامة بتقاريرها في المواعيد المحددة بغية كفاءة ترجمتها في نفس الوقت إلى جميع اللغات الرسمية للأمم المتحدة قبل مواعيد اجتماعات الأجهزة التشريعية للمنظمات المشاركة بوقت كاف حتى يتسنى لهذه الأجهزة الاستفادة من التقارير في مداولاتها بصورة تامة وفعالة؛

14 - **تكرر طلبها** إلى الرؤساء التنفيذيين للمنظمات المشاركة أن يمتثلوا امتثالاً تاماً للإجراءات النظامية المتعلقة بالنظر في تقارير الوحدة وأن يقوموا، على وجه الخصوص، بتقديم تعليقاتهم، بما في ذلك معلومات بشأن ما يعتزمون القيام به فيما يتعلق بتوصيات الوحدة، وبتوزيع التقارير في موعدها كي تنظر فيها الأجهزة التشريعية، وبتوفير معلومات عن الخطوات التي يتعين اتخاذها لتنفيذ التوصيات التي تحظى بقبول الأجهزة التشريعية للمنظمات المشاركة ورؤسائها التنفيذيين؛

15 - **تكرر طلبها** إلى الأمين العام والرؤساء التنفيذيين الآخرين للمنظمات المشاركة تقديم المساعدة الكاملة إلى الوحدة عن طريق توفير جميع المعلومات التي تطلبها الوحدة في الوقت المناسب؛

16 - **تقر** بالجهود التي تبذلها الوحدة لزيادة توطيد اتصالها وتعزيز تواصلها مع الإدارة العليا للمنظمات المشاركة فيها والدول الأعضاء، وتطلب إلى الوحدة أن تواصل بذل هذه الجهود بغية تحسين قبول التوصيات، بما في ذلك تعزيز التواصل مع مجلس الرؤساء التنفيذيين في منظومة الأمم المتحدة المعني بالتنسيق.